

91. Scambio di note del 7 e 18 aprile 1900 per l'applicazione del Trattato sud-americano di Montevideo dell'11 gennaio 1889, nei rapporti fra l'Italia e l'Argentina.

Storia: questo scambio di note è avvenuto a Buenos Aires il 7 e il 18 aprile 1900 ed è stato ratificato dall'Italia in base al regio decreto 10 giugno 1900 n. 228. Le disposizioni in esso contenute sono entrate in vigore in Italia il 3 luglio 1900 e non vi sono più in vigore.

Paesi aderenti: Italia e Argentina.

Altre notizie: il testo qui pubblicato è ripreso da GU 3 luglio 1900 n. 153; le notizie qui fornite sono tratte dalla banca dati ITRA (trattati internazionali) della Camera dei deputati.

91.1. Il Regio Ministro in Buenos Aires al Ministro degli affari esteri della Repubblica Argentina.

Buenos Aires, 7 aprile 1900

Signor Ministro.

Sì come è noto all'Eccellenza Vostra, l'art. XVI del Trattato sulla proprietà letteraria ed artistica, conchiuso fra taluni Stati dell'America Latina al Congresso internazionale di Montevideo del 1888-1889, concede alle Potenze che non vi hanno preso parte la facoltà di aderire al Trattato medesimo, alla condizione espressa all'art. XIII, di manifestarne l'intenzione al Governo della Repubblica Argentina e della Repubblica Orientale dell'Uruguay.

Il Governo di Sua Maestà il Re, animato dal desiderio di meglio assicurare la reciproca tutela dei diritti d'autore di fronte agli Stati che hanno ratificato quel patto, mi ha dato formale incarico di notificare al Governo della Repubblica Argentina che aderisce alle stipulazioni del Trattato di Montevideo relativo alla proprietà letteraria ed artistica, dichiarando che questa sua accessione non è estensiva agli altri trattati conchiusi nel Congresso internazionale sovra ricordato.

Nel pregare Vostra Eccellenza di volermi dare atto della presente notificazione, ho l'onore di informarla che una comunicazione analoga sarà da me indirizzata al Governo della Repubblica orientale dell'Uruguay.

91.2. Il Ministro degli affari esteri della Repubblica Argentina al Regio Ministro in Buenos Aires.

Buenos Aires, abril 18 de 1900

Senor Ministro.

Tengo el honor de poner en conocimiento de V.E. el siguiente decreto expedito con fecha de hoy. Dice así:

“Departemento des Relaciones Exteriores y Culto. – Buenos Aires, abril 18 de 1900. – En atencion à la precedente nota del señor Enviado extraordinario y Ministro plenipotenciario de Italia, de 7 del corriente, por la cual declara que su Gobierno adhiere à las estipulaciones del Tratado sobre propiedad literaria y artistica celebrado en el Congreso internacional de Montevideo, usando así de la facultad que los articulos 13 y 16 de dicho Tratado acuerdan à las naciones que no tomaron parte en aquel Congreso; y contando el mismo Tratado con la aprobacion del Congreso nacional; el Presidente de la Republica decreta: - Art. 1. Acceptase la adhesion del Gobierno de l'Italia á las estipulaciones del Tratado sobre propiedad literaria y artistica celebrado en el Congreso internacional de Montevideo. – Art. 2. Comuniquese, publíquese y dese al registro nacional”.